

Der Spielbetrieb im HFV läuft

Seit dem 18.9.2020 läuft auf vielen Plätzen im HFV wieder der Ball im Punkt- und Pokalspielbetrieb. Zur Zeit gibt es Gott sei dank nur ganz wenige Corona bedingte Spielabsagen. Am ersten Wochenende waren es von 193 Spielen genau 5 Partien, die abgesagt wurden (2,6 %), weil es in einer Mannschaft einen Corona-Vorfall gab. Damit diese Zahl nicht ansteigt, ist es ganz wichtig, die Hygiene-Vorschriften des HFV und der jeweiligen Vereine einzuhalten.

Daher auch in der HFV-Info für alle zum Nachlesen nochmal das Hygienekonzept des Hamburger Fußball-Verbandes. Aktualisierungen und die Hygienekonzepte der einzelnen Vereine finden sie auf www.hfv.de.

Hygienekonzept zur Durchführung von Spielen ab dem 01.09.2020

Stand: 16.09.2020

Inhalte

1. Grundsätze
2. Erhebung der Kontaktdaten
3. Hygienekonzept der Vereine
4. Nutzung der Umkleidekabinen
5. Spielstättenbelegung
6. Beginn des Spielbetriebes
7. Spieldurchführung
8. Spielbericht im DFBnet
9. Schiedsrichter*innen
10. Zuschauer*innen
11. Infektionen und Verdachtsfälle
12. Verstoß gegen Hygieneregeln
13. Sonderregelungen

1. Grundsätze

- Auf der gesamten Sportanlage gilt das Abstandsgebot von mindestens 1,5 Metern. Hiervon ausgenommen sind die aktiven Sportler*innen auf dem Spielfeld inkl. Schiedsrichter*innen und Schiedsrichter-Assistent*in-

nen, sofern die maximale Anzahl von 30 Personen nicht überschritten wird.

- Sofern der Mindestabstand aufgrund der baulichen Gegebenheiten nicht eingehalten werden kann, ist ein Mund-Nasenschutz zu tragen.
- Das Mittragen eines Mund-Nasenschutzes ist für jede auf der Sportanlage befindliche Person verpflichtend, damit dieser ggfs. bei einer nötigen Unterschreitung des Mindestabstands genutzt werden kann.
- Personen mit den Symptomen einer akuten Atemwegserkrankung ist der Zutritt nicht gestattet, es wird an die Vernunft aller Beteiligten appelliert.

2. Erhebung der Kontaktdaten

- Der Heimverein ist dazu verpflichtet die Kontaktdaten (Vorname, Name, Adresse, Telefonnummer) in Verbindung mit Datum, Uhrzeit, Spielpaarung und Spielnummer aller sich auf der Sportanlage befindlichen Personen zu erheben.
- Diese Daten sind 4 Wochen aufzubewahren und dann gem. den Vorschriften der Datenschutz-Grundverordnung (DSGVO) zu vernichten.



Auf das gemeinsame Auflaufen wird verzichtet

Premium-Partner des Hamburger Fußball-Verbandes





Auf gemeinsames Jubeln ist aufgrund des Abstandsgebots zu verzichten.

- Wir weisen darauf hin, dass der Spielbericht im DFBnet zur Erfüllung der Vorgaben der Verordnung der Freien und Hansestadt Hamburg nicht ausreichend ist.
- **Bitte beachten Sie, dass die Daten ausschließlich zum Zwecke der Nachverfolgung des Infektionsgeschehens genutzt werden dürfen. Jede andere Nutzung ist ein Verstoß gegen die DSGVO und kann zu Geldstrafen durch die behördlichen Einrichtungen führen.**

3. Hygienekonzepte der Vereine

- Jeder Verein ist verpflichtet, für jede Sportanlage, auf der Heimspiele des jeweiligen Vereins ausgetragen werden, ein Hygienekonzept beim HFV (an Heiko Arlt, heiko.ahrt@hfv.de) einzureichen. Dieses wird auf www.hfv.de veröffentlicht, damit der Gastverein und weitere Beteiligte rechtzeitig vor Spielbeginn Einsicht darin nehmen können.
- Das Hygienekonzept ist min. 3 Tage vor dem ersten Spiel auf der Anlage einzureichen. **Solange kein Hygienekonzept vorliegt, können keine Spiele stattfinden, die angesetzten Spiele werden durch den HFV entsprechend abgesetzt.**
- In dem Hygienekonzept ist ein*e Ansprechpartner*in für Rückfragen zu benennen und deren Kontaktdaten aufzuführen.

4. Nutzung der Umkleidekabinen

- Die Sportler*innen sind angehalten bereits umgezogen auf der Sportanlage zu erscheinen, da nicht zwangsweise eine Umkleidekabine zur Verfügung steht. Dies ist deswegen notwendig, damit möglichst viele Spiele ohne Verzögerungen aufgrund der Kabinensituation stattfinden können.
- Umkleidekabinen stehen nur unter Einhaltung des Hygienekonzepts des Heimvereins (siehe 3.) zur Verfügung.

- Für die Stellung von Umkleidekabinen gilt das Gleichheitsgebot, d.h. entweder es steht für alle Teilnehmer*innen (Heimteam, Gästeteam, Schiedsrichter*innen) eine Kabine zur Verfügung oder für gar keinen. Dies gilt sowohl vor als auch während und nach dem Spiel.

- Über die Nutzung entscheidet der Heimverein, dies ist im Hygienekonzept festzuschreiben.

- Es wird empfohlen auf eine Nutzung der Umkleidekabinen zu verzichten.

- In den Umkleidekabinen ist stets der Mindestabstand einzuhalten. Sollte dies nicht möglich sein, ist ein Mund-Nasenschutz zu tragen.

- Die maximale Anzahl der Personen, die sich gleichzeitig in der Kabine aufhalten, ist gem. Größe der Kabine je nach Anlage zu errechnen und im Hygienekonzept aufzuführen.

- Durch den Heimverein ist für eine regelmäßige Reinigung der Kabinen und eine ausreichende Lüftung zu sorgen.
- In den Umkleidekabinen ist ein Desinfektionsspender bereitzustellen.
- Ob eine Nutzung der Duschen möglich ist, obliegt dem Heimverein – dies ist im Hygienekonzept festzulegen.

5. Spielstättenbelegung

- Zwischen jedem Spiel wird eine Pause von mindestens 30 Minuten, wenn möglich 60 Minuten, eingeplant. Diese dient dazu, dass die am Spiel beteiligten Personen das Spielfeld komplett verlassen haben, bevor die Beteiligten des Folgespiels das Spielfeld betreten. Die Verantwortung obliegt dem Heimverein. Sollte auf einer Sportanlage mehr Vorlaufzeit benötigt werden, ist dies mit dem HFV abzustimmen.
- Es finden nur dann parallel Spiele statt, wenn gewährleistet wird, dass zwischen den Spielfeldern das Abstandsgebot eingehalten werden kann. Zudem müssen die Gegebenheiten hergeben, dass sich die Gruppen beim Zugang zur Sportanlage sowie in den Umkleiden nicht begegnen.
- Aufgrund der Hygiene-Vorschriften und der verschiedenen Konzepte beim Trainings- und Spielbetrieb werden keine Regeltage unter der Woche (ausgenommen freitags) geplant. Spielansetzungen unter der Woche sind nur in begründeten Einzelfällen möglich.

6. Beginn des Spielbetriebs

- **Der Beginn des Spielbetriebs ist für das Wochenende 18. – 20.09.2020 mit der Durchführung der 1. Pokalrunde der Herren und Frauen geplant.**



Auf Mannschaftskreise vor Spielbeginn ist aufgrund des Abstandsgebots zu verzichten.

- Die weiteren Wettbewerbe starten an den folgenden Wochenenden, ein Rahmenterminkalender für den gesamten Spielbetrieb wird zeitnah veröffentlicht.
- **Auf einen Spielbetrieb in der Halle (ausgenommen die Herren-Futsaligen) wird in der Saison 2020/21 gänzlich verzichtet**, damit andere Hallensportarten mehr Flexibilität in der Planung ihres Spielbetriebs haben, da diese ebenfalls mehr Zeit aufgrund der behördlichen Vorgaben benötigen.

7. Spieldurchführung

- Für das Aufwärmen vor dem Spiel dürfen sich maximal 30 Personen auf dem Spielfeld im Kontakt befinden. Für weitere Personen gilt das Abstandsgebot.
- Es findet kein gemeinsames Auflaufen und zugehörige Begrüßungsrituale statt, da der Mindestabstand nicht eingehalten werden kann.
- Die Platzwahl findet unter Einhaltung der Abstandsregel ausschließlich mit Schiedsrichter*in und Spielführer*innen statt. Die Schiedsrichter-Assistent*innen positionieren sich bereits für das Spiel entsprechend.
- Für die Spieler*innen gilt beim Erwärmen während des Spiels das Abstandsgebot.
- Bei Spielunterbrechungen, z.B. eine Trinkpause, gilt das Abstandsgebot.
- Auf Mannschaftskreise vor Spielbeginn ist aufgrund des Abstandsgebots zu verzichten.
- Auf gemeinsames Jubeln ist aufgrund des Abstandsgebots zu verzichten.

- Es wird empfohlen, die Spielbälle vor dem Spiel und in der Halbzeit zu desinfizieren.
- Alle am Spiel beteiligten Personen (bspw. Auswechselspieler*innen, Trainer*innen etc.) müssen das Abstandsgebot einhalten. Von dieser Regel sind ausschließlich die aktiven Sportler*innen zur aktiven Ausübung des Fußballsports auf dem Platz ausgenommen (während des Spiels max. Anzahl 25: 11 Spieler*innen/je Team, zzgl. max. 3 Schiedsrichter*innen).
- Bei der Behandlung von Spieler*innen in einer Verletzungspause wird empfohlen ein Mund-Nasenschutz zu tragen.

8. Spielbericht im DFBnet

- Es gelten weiterhin die Vorgaben gem. Durchführungsbestimmungen, d.h. Vorlegen eines Ausdrucks des Spielberichts oder Tablets.
- Aus hygienischen Gründen wird empfohlen, dass der Umgang mit dem DFBnet mittels des eigenen mobilen Geräts erfolgt.
- Die Spielberichte durch Schiedsrichter*innen nach dem Spiel sind möglichst am eigenen Gerät (auch zu Hause) auszufüllen innerhalb der vorgegebenen Frist.

9. Schiedsrichter*innen

- Die Schiedsrichter*innen nehmen in Bezug auf die Umsetzung und Einhaltung des Hygienekonzepts keine prüfende Funktion ein.
- Ein erkennbarer Verstoß kann ausschließlich durch einen Sonderbericht an den HFV gemeldet werden.



Die Platzwahl findet unter Einhaltung der Abstandsregel ausschließlich mit Schiedsrichter*in und Spielführer*innen statt. Die Schiedsrichter-Assistent*innen positionieren sich bereits für das Spiel entsprechend.



Alle am Spiel beteiligten Personen (bspw. Auswechselspieler*innen, Trainer*innen etc.) müssen das Abstandsgebot einhalten. Von dieser Regel sind ausschließlich die aktiven Sportler*innen zur aktiven Ausübung des Fußballsports auf dem Platz ausgenommen (während des Spiels max. Anzahl 25: 11 Spieler*innen/je Team, zzgl. max. 3 Schiedsrichter*innen).

- Solange sich Schiedsrichter*innen im Falle der Nichteinhaltung des Hygienekonzepts durch andere Personen nicht selber der Gefahr der Gesundheitsgefährdung aussetzen müssen, darf aus diesen Gründen kein Spiel ausfallen!
- **Schiedsrichter*innen ist die Unterbringung der persönlichen Sachen zu gewährleisten. Unbefugte dürfen darauf keinen Zugriff haben.**
- Ein mögliches Beobachtungsgespräch erfolgt möglichst im Freien, mindestens aber unter Einhaltung des Abstandsgebots. Die Umkleidekabine darf nicht dafür genutzt werden, damit der Spielbetrieb nicht weiter gestört wird.

10. Zuschauer*innen

Es gilt § 9 der Corona-Verordnung der Freien und Hansestadt Hamburg:

- Max. 200 Teilnehmer*innen (inkl. Spieler*innen, Trainer*innen etc.) dürfen sich auf der Anlage befinden, sofern kein fester Sitzplatz zugewiesen werden kann.
- Bei Alkoholausschank verringert sich die Anzahl auf 100 Teilnehmer*innen.
- Zuschauer*innen müssen einen Mindestabstand von 2,5 Metern zu den Zonen einhalten, in denen sich Spieler*innen, Trainer*innen, etc. aufhalten.
- Für Zuschauer*innen gilt das Abstandsgebot.
- Für Spiele in Schleswig-Holstein und Niedersachsen gelten die dort gültigen Verordnungen.



Für Zuschauer*innen gilt das Abstandsgebot.

- Für Vertreter des HFV-Präsidiums und des jeweiligen spielleitenden Ausschusses ist ein Kartenkontingent von 4 Karten pro Spiel vorzuhalten. Die Verantwortlichen des HFV melden das benötigte Kartenkontingent bis 3 Tage vor dem Spiel an, ansonsten verfällt ein etwaiger Kartenanspruch. Die Anmeldung erfolgt beim im Hygienekonzept angegebenen Ansprechpartner*in.
- Zu jedem Spiel ist für max. einen Vertreter des HFV-Schiedsrichterbereichs (Beobachter, Coach, Pate) der Zugang ohne vorherige Anmeldung zu gewähren. Dieser muss sich über die Ansetzung als Beobachter, 4. Offizieller (Coach) oder Pate (über das DFBnet am Handy oder mit einem Ausdruck) und seinem Schiedsrichter-Ausweis legitimieren. Die Kontaktdaten sind beim Heimverein (siehe 2. Erhebung der Kontaktdaten) zu hinterlassen.

11. Infektionen und Verdachtsfälle

- Grundsätzlich gilt bei einer Spielabsage wegen Krankheit Ziffer 3.30 der HFV-Durchführungsbestimmungen.
- Zusätzlich gilt: Bei einem Corona-Verdachtsfall (behördliche Vorgaben sind zu beachten) im Team und der daraus resultierenden möglichen Infektion weiterer Spieler*innen ist das Spiel abzusagen und dem HFV zu melden. Dem HFV muss nachgewiesen werden, dass die betroffene Person einen Corona-Test durchgeführt hat, um nachzuweisen, dass eine berechtigte Spielabsage vorlag.
- Bei einer Verordnung zur Quarantäne für ein gesamtes Team entscheidet der jeweilige spielleitende Ausschuss im Einzelfall. Es ist ein Antrag



Erlaubt: Rassige Fußballszenen, Schüsse und Zweikämpfe auf dem Feld.

an den HFV auf Absetzung der Spiele im Quarantäne-Zeitraum (mit entsprechendem Nachweis) zu stellen.

12. Verstoß gegen Hygieneregungen

- Der Heimverein ist grundsätzlich für die Einhaltung der Hygieneregungen zuständig.
- Ein Verstoß kann durch die am Spiel beteiligten Parteien (Vereine und Schiedsrichter*innen) der Sportgerichtsbarkeit des HFV gemeldet werden.
- Ein Verstoß kann durch die Sportgerichtsbarkeit gem. § 32 Abs. 24 Rechts- und Verfahrensordnung geahndet werden.
- Nur dann, wenn aufgrund der Nichteinhaltung von Hygieneregungen, die Gesundheit der am Spiel beteiligten Personen durch Infektion gefährdet ist, kann das Spiel abgesagt werden. Es hat dann eine ausführliche Meldung an den HFV zu erfolgen.

13. Sonderregelungen

- Für alle Pokal-Wettbewerbe im HFV gilt für die Saison 2020/21:
- Es wird auf eine Verlängerung verzichtet. Endet ein Pokalspiel unentschieden, wird direkt ein Entscheidungsschießen von der Strafstoßmarke

zur Ermittlung eines Siegers gem. Ziffer 4.2. der Durchführungsbestimmungen durchgeführt.

- Dies erfolgt, damit möglichst wenig Zeit aufgrund von einzuplanenden Verlängerungen „verschwendet“ werden.
- Es findet keine Anpassung der Regelung zur Einwechslung von Spieler*innen statt, es gilt Ziffer 3.3. und 4.1. der Durchführungsbestimmungen. Diese wurde ursprünglich aufgrund der Vielzahl an Spielen in kürzester Zeit angehoben, dies ist für den Amateurfußball in Hamburg in der Saison 2020/21 nicht zu erwarten, eher das Gegenteil ist der Fall.

Abschließende Worte

- Wir appellieren an alle Vereine und Mitglieder im HFV, mit den größeren Freiheiten weiter sehr sorgsam umzugehen und sich an alle Regelungen zu halten!
- Dieses Konzept kann aufgrund veränderter Rahmenbedingungen und/oder gemachten Erfahrungen durch das Präsidium des HFV angepasst werden – teilen Sie uns gerne Ihre Erfahrungswerte mit.
- Auf unserer Homepage (www.hfv.de) finden Sie ein Materialpaket als Hilfestellung mit einem Muster-Konzept und weiteren Vorlagen.

13. BLINDENFUSSBALLMASTERS

KEEP YOUR MIND WIDE OPEN



 DAS MASTERS IM LIVESTREAM:
[YOUTUBE.COM/FCSPBLINDENFUSSBALL](https://www.youtube.com/fcspblindenfussball)



ZUSCHAUERINFORMATIONEN
ZU AKTUELLEN HYGIENE BESTIMMUNGEN
FINDEN SIE AUF: WWW.FCSTPAULI.INFO

03. UND 04. OKTOBER 2020 BZBS SPORTANLAGE BORGWEG

SAMSTAG 10-18 UHR — SONNTAG 10-15 UHR
BORGWEG 17A · 22303 HAMBURG

DKB
Deutsche Kreditbank AG

hella

fritz-kola®

CINE-MOBIL

BRS

TRUSETAL
VERBANDSGEMEINSCHAFT DER OMBI

ACTIVE CITY

HSB
HAMBURGER
SPORTBUND



„Wir machen da weiter, wo wir vor der Pandemie aufgehört haben“

Nach der coronabedingten vorzeitigen Beendigung der ersten Saison der eFootball-Liga startet nun die zweite Saison und es soll erstmalig ein Meister in der eFootball-Liga gekürt werden. Die Mannschaftsmeldung läuft bereits – höchste Zeit sich einmal mit einem der Organisatoren zu unterhalten. Maximilian von Wolff ist ehrenamtlich für den Bereich eFootball im Hamburger Fußball-Verband zuständig und beantwortet uns die wichtigsten Fragen.



Foto HFV

Verantwortlicher Ehrenamtler beim HFV für eFootball:
Maximilian von Wolff

HFV: Was erwartet die Teilnehmer in der neuen Saison?

Maximilian von Wolff: In der neuen Saison werden wir dort weiter machen, wo wir auf Grund der Pandemie aufhören mussten. In spannenden 2 gegen 2 Duellen liefern sich die Vereine des Hamburger Fußball-Verbandes einen Kampf um den Hamburger Meistertitel. Bei jedem der Spieltage in der letzten Saison war ich begeistert von dem Niveau der Mannschaften und Spieler. Einige der Spieler haben die Bühne der eFootball-Liga genutzt und spielen jetzt in der virtuellen Bundesliga in der Oberklasse aller eSports-Clubs mit. Je nach Entwicklung der Corona-Pandemie qualifiziert sich der Sieger der eFootball-Liga für ein überregionales oder nationales Event.

HFV: Wie ist der Ablauf der eFootball-Saison?

von Wolff: Auf der Playstation 4 mit dem neuen FIFA21 spielen wir im 85er Modus 2 gegen 2. An 10 Spieltagen spielen wir an unterschiedlichen Spielstätten den Hamburger Meister aus. In mehreren Gruppen sorgen Auf- und Abstiege nach jedem Spieltag dafür, dass ihr immer

gegen ähnlich starke Gegner spielt. Natürlich bekommt die beste Gruppe mit ihren jeweiligen Platzierungen mehr Platzierungspunkte, als die anderen Gruppen. Die besten acht Teams qualifizieren sich nach diesen 10 Spieltagen für die Playoffs. In den Playoffs duellieren sich dann die besten 8 Mannschaften um den Titel Hamburger eFootball Champion 2020/2021.

„Wir beachten jegliche Hygienevorschriften“

HFV: Gibt es auf Grund von Corona besondere Regeln oder Maßgaben, an die sich gehalten werden muss?

von Wolff: Natürlich beachten wir jegliche Hygienevorschriften während unserer Turniere und auch während der eFootball-Liga. Wir achten darauf, dass wir größtmöglichen Abstand zwischen den Teilnehmern einhalten. Außerdem besteht auch während des Spieltags am Austragungsort eine Maskenpflicht. Spieler, die aktiv spielen und vor dem Bildschirm sitzen, dürfen ihre Maske während des Spiels abnehmen.

HFV: Wird es wie in der letzten Saison einen Spielbetrieb an unterschiedlichen Orten geben?

Von Wolff: Ja. Wir hoffen, dass wieder einige Vereine ihre Räumlichkeiten und ihr Equipment für einen oder mehrere Spieltage zur Verfügung stellen. Auch wir als Verband haben eine technische Ausstattung, die sich Vereine, die Räumlichkeiten für die Durchführung haben und einen Spieltag ausrichten möchten, leihen können.

HFV: Die letzte Saison wurde abgebrochen – warum wurde nicht versucht sie online fortzuführen?

von Wolff: Da die Saison offiziell durch den HFV abgebrochen wurde, galt das auch für die eFootball-Liga. Für eine Fortführung eines 2 gegen 2 Spielbetriebes, hätten auch im Online-Modus die beiden Teampartner physisch nebeneinandersitzen müssen. Dies wollten wir während der Hochzeit von COVID-19 vermeiden.

„Teams sollen in Kleidung ihres Vereins zocken“

HFV: Gibt es Dinge, die ihr aus der letzten Saison mitnehmt und die in der neuen Saison ggf. verbessert oder anders gemacht werden sollen?

von Wolff: Natürlich haben wir aus der letzten Saison gelernt und einige Änderungen in den Durchführungsbestimmungen vorgenommen. Neben diesen Änderungen haben wir außerdem beschlossen, dass die Teams in der Kleidung ihres Vereins zocken können/sollen, damit hier für alle Außenstehende die Spielpaarungen klar erkennbar sind und es eine noch größere Identifikation mit dem eigenen Verein gibt.

Meldung zur eFootball-Liga 2020/2021 gestartet!

Meldezeitraum vom 18.09.2020 - 18.10.2020

Liebe eFootball-Freunde,
nach der vorzeitigen Beendigung der ersten Saison in der eFootball-Liga starten wir nun einen zweiten Versuch und freuen uns auf die Saison 2020/2021 in der wir erstmalig einen Meister in der eFootball-Liga küren wollen.

Los geht es mit der Mannschaftsmeldung, mit der wir heute starten wollen.

Die Meldung der Mannschaften ist vom 18.09.2020 bis zum 18.10.2020 möglich, dazu muss das folgende Formular vollständig ausgefüllt werden:
http://bit.ly/meldung_efootball_2020-21

Weitere Informationen gibt es auf www.hfv.de

Bei Rückfragen steht unser Mitarbeiter Dominik Voigt (dominik.voigt@hfv.de / 040-675 870 – 27) gern zur Verfügung!

Wir freuen uns auf zahlreiche Teilnehmer an der eFootball-Liga 2020/2021!



2020 sind noch bei einigen Lehrgängen Plätze frei

Basis-Ausbildung nur für weibliche TN – 20-Z-01203 – 24.10.20; 25.10.20 & 07.11.20 – 13 Plätze

DFB-Kindertrainer*in-Ausbildung – 20-Z04069 – Präsenztermine: 17.10.20 (ganztägig); 13.11.20 (2,25 Stunden) & 20.11.20 (3,75 Stunden) – 2 Plätze
Hierbei handelt es sich um einen ganz neuen Lehrgang. Der vom DFB Zertifiziert ist. Der speziell das Kindertraining aufgreift und aus 3 Online Phase & 2 Präsenzzeiten besteht.

DFB-Teamleiter „Kinder“ (1. Woche) – 20-Z-01150 – 16.11.20 – 20.11.20 – 4 Plätze

20.000 plus Lehrerfortbildung – 20-Z01703 – 06.11.20 – 07.11.20 – 13 Plätze

Fortbildung C-TrainerIn FL 11 – 20-Z-04080 – 03.12.20 – 04.12.20 – 21 Plätze

Anmeldungen bei allen Veranstaltungen unter folgendem Link: <http://bit.ly/AnmDFBVeranst>



Foto HFV

Verbandssportlehrer Tim Stegmann freut sich auf viel TeilnehmerInnen

IMPRESSUM HFV-INFO

HERAUSGEBER:
Hamburger Fußball-Verband e.V.

VERANTWORTLICH:
Karsten Marschner,
Geschäftsführer des HFV,
Wilsonstraße 74 a-b,
22045 Hamburg

INTERNET: www.hfv.de

REDAKTION UND ANZEIGEN:

Carsten Byernetzki (HFV-Öffentlichkeitsarbeit und Marketing),
Tel. 040/675 870 33

E-MAIL: carsten.byernetzki@hfv.de
Die HFV-Info erscheinen wöchentlich elektronisch als E-Paper kostenlos.
Wenn Sie auch die HFV-Info per E-Mail bekommen möchten, schicken Sie Ihre Mail-Adresse an carsten.byernetzki@hfv.de.

